

Zeitschrift: Annalas da la Societad Retorumantscha
Herausgeber: Societad Retorumantscha
Band: 79 (1966)

Artikel: Il secretariat
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-227569>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

La radunonza da delegai

Ils delegai dallas uniuns affiliadas ein stai convocai ils 29 da matg 1965 alla radunonza annuala ordinaria. Quella ha priu in decuors dign ed emperneivel. Sut l'egida dil niev parsura dr. med.vet. Pierin Ratti ein las tractandas statutaricas vegnidas liquidadas en cuort interval, aschia ch' ils delegai han aunc giu temps per in pli stretg contact persunal ch' ei en nos dis da furtinas senza dubi da beneventar.

Il cussegl

Il cussegl dalla LR ei staus radunaus mo ina gada. Quella sesida ei surtut stada dedicata alla preparaziun dalla radunonza da delegai. Igl ei semussau, ch' igl ei zun grev d' anflar termins adattai che lubeschan la participaziun da tuts presidents dallas societads affiliadas. Suenter che las lingias directivas da nossas acziuns ein vegnidas dilucidadas e fixadas repetidamein ils onns vargai, ei la discussiun individuala denter ils representants dallas singulas uniuns e dalla LR semussada sco via pli adattada, dat ella gie la pusseivladad da tractar ils detagls da problems concrets.

La suprastonza

Las sis sesidas dalla suprastonza ein stadas ferm dotadas cun tractandas da varionta natira. Sper las fatschentas che sepresentan mintga onn, sco rapport annual, quen e preventiv, han surtut damedas da scola e scoletta, l' ediziun dils vocabularis dil Grischun central, dallas ovras da Linsel, da lectura pils affons e lur finanziaziun occupau stediamein ils suprastonts. Buca pauc fastedis fa era il svilup el sector dil persunal e dalla carischia che periclitescha pli e pli la realisaziun da nies program.

Il secretariat

Igl ei per buna part bein il fretg dalla commemoraziun digl giubileum da 25 onns dil romontsch sco lungatg naziunal e dall' Expo che nossa instituziun ei vegnida enconuschenta en vasts cerchels,

senza dubi in legreivel success che semanifestescha en in grond diember da damondas per informaziuns da tuttas sorts ed en in considerabel augment dalla vendita da cudischs. Ton il survetsch d'informaziuns sco la vendita pretendan denton bia temps. Ei dat dis ch' il secretari ei engaschau igl entir temps cun dar plaid e fatg a bucca e per scret ad interessents damaneivel e dalunsch. Tut quels spetgan cun raschun ch' ei vegni attribuiu duida atenziun a lur problems e damondas. Venditas da cudischs per imports annuals da passa 30 000 francs involvan da l' autra vart medemamein in tschuat lavur cun quens, spediziuns, incassos, cudischaziuns e controllas. Quei ton pli en vesta dil fatg che quels imports secumponan da tschiens quens per furniziuns da sut diesch francs. En vesta da quei svilup ha il secretariat tralashau ils davos onns las usitadas statisticas davart il diember da brevs, pachets, pagaments eav.

Il quitau per las scolettas e per l'instrucziun romontscha en scola, l'organisaziun da cuors da lungatg e per scolasts formescha ensemen cul contact cun autoritads communalas e cantunalas in ulterior impurtont camp da lavur dil secretari. Ils mieds d'instrucziun romontschs per las scolas fundamentalas tudestgas en Sur- e Sutselva ch' ein vegni preparai dalla Renania cun sustegn dil Fond da lottaria, dil Legat e dalla Fundaziun Cadonau, dalla vischnaunca da Flem e dalla LR han en general anflau buna accoglientscha. Las 120 lecziuns sursilvanas eran per part exhaustas. Sin nies instant giavisch ha il Cantun remplazzau las muncontas. Perencunter ei l'istanza dil mars 1965 che dumandava, ch' il Cantun renconuschi quellas lecziuns sco mied official d'instrucziun e restitueschi ils mieds che la Renania e la LR han engaschau per la realisaziun da quellas lecziuns aunc buca vegnida tractada. En concordanza cul departement d'educaziun cantunal ha la LR organisau ina conferenza d'entruidament al leger e scriver il sutsilvan. Sefundond sin la broschuretta «Sutsilvan plido, Sutsilvan scret» ha scol. sec. Curo Mani, il redactor dil Pledari sutsilvan, dau a ses collegas las necessarias directives. Sia antalogia da poesia sutsilvana intitulada «Srivànts sutsilvans» ch' ei vegnida repartgida a quella occasiun po era porscher buns survetschs per l'instrucziun davart la litteratura sutsilvana. — L'instrucziun romontscha a Cuera ha priu in cuntenteivel decuors ed il contact persunal culs geniturs all'entschatta dil niev onn da scola ha confirmau l'impressiun, che quella emprova secumprovi. Siu success dependa — sco dapertut — denton per gronda part dil sustegn dalla casa paterna. Allas scolastas ed

als scolasts ch' ein semess spontanamein a disposiziun per quella nobla incumbensa engraziein nus era en quest liug, medemamein al marcau da Cuera che ha contribuìu 2000 francs per quei intent. Per segirar la posiziun romontscha a Cuera che ei en vesta dalla immigraziun continuada da Romontschs ella capitala d' eminenta muntada per la Romontschia, drova ei malgrad quei novissim pass e la preziosa lavur dalla secziun dall' Uniun dals Grischs e dils chors Alpina e Rezia hanai sforzs bein coordinai. La reactivaziun dall' «Uniun romontscha da Cuera» cun adattar ses intents alla situaziun actuala ei perquei urgenta.

La preparaziun dallas ediziuns e lur finanziaziun fatschenta era intensivamein il secretariat. Las numerusas reediziuns ch' ein necessarias sper la preparaziun da novas ediziuns provocheschan difficultads da finanziaziun. En vesta dil fatg ch' igl ei pli lev da survegnir ils mieds necessaris per novas ediziuns vegnan quellas ussa fatgas en in pli grond diember d' exemplars, sch' ellas lain spitgar in bien esit. Davart las ediziuns dalla LR orienteschan pigl auter ils rapports specials e la survesta dallas ediziuns.

Nossas relaziuns cun la «Pro Helvetia»

In' egliada sin nossas entradas per las ediziuns muossan che la Pro Helvetia ha in maun aviert per nos basegns. Nies secretariat attribuescha gronda atenziun alla tgira dallas relaziuns cun quella instituziun. Perquei collaborescha el meinsvart all' organisaziun da viadis da studi e surpren dad ella ina buna part dil survetsch d' informaziuns pigl exterior davart fatgs romontschs. La Pro Helvetia ha lu era mess a disposiziun ina summa da 400 francs pils 1965 e da 1000 francs pil 1966 per la documentaziun cun cudischs e plattas sonoras per interessents digl exterior. Per tutta beinvuglientscha demussada engraziein nus era en quest liug als organs da quella instituziun culturala naziunala.

Dè cultural ladin 1965

Ils Ladins dallas Dolomitas organiseschan dapi in pèr onns en in' u l' altra vallada ina dieta culturala. A quella envidan els era amitgs ed interessents digl exterior. Il tierz di cultural dils 28 e 29 d' uost 1965 a S. Vigilio di Marebbe en Val Badia ei staus dedicaus